



**CONSIGLIO
DELL'UNIONE EUROPEA**

**Bruxelles, 23 novembre 2009 (26.11)
(OR. en)**

16328/09

BUDGET 71

MOTIVAZIONE

Oggetto : Lettera rettificativa n. 2 del progetto di bilancio generale dell'Unione europea per l'esercizio 2010 stabilita dal Consiglio il 20 novembre 2009

I. INTRODUZIONE

1. In data 27 ottobre 2009 la Commissione ha trasmesso al Consiglio la lettera rettificativa n. 2 del progetto preliminare di bilancio per l'esercizio 2010.
2. Conformemente alle disposizioni dell'accordo interistituzionale del 17 maggio 2006, la Commissione ha proceduto a una nuova stima delle spese agricole rispetto al progetto preliminare di bilancio (PPB) per l'esercizio 2010.

Le nuove stime elaborate dalla Commissione tengono conto della situazione dei vari mercati agricoli nonché di tutte le decisioni e proposte legislative adottate nel settore agricolo dopo l'elaborazione del PPB.

3. La lettera rettificativa n. 2 ha sul PPB per l'esercizio 2010 un'incidenza globale consistente in un aumento di 2,35 miliardi di EUR in stanziamenti d'impegno e di 641,5 milioni di EUR in stanziamenti di pagamento.
4. Per quanto riguarda la rubrica 2 (Conservazione e gestione delle risorse naturali), le nuove stime portano ad un aumento globale di 685,3 milioni di EUR in stanziamenti di impegno e di 264 milioni di EUR in stanziamenti di pagamento, in confronto alle stime contenute nel PPB per l'esercizio 2010, con un margine di 424 milioni di EUR al di sotto del massimale corrispondente del quadro finanziario.

Questo netto aumento degli stanziamenti di impegno proposti deriva da quanto segue:

- a) un fabbisogno supplementare nel settore agricolo (+ 159,3 milioni di EUR), segnatamente nell'ambito del capitolo 05 02 (Interventi sui mercati agricoli),
- b) l'assegnazione di 280 milioni di EUR per misure eccezionali nel settore lattiero-caseario (provvedimenti straordinari per il latte) e
- c) l'inclusione di 420 milioni di EUR che saranno messi a disposizione dello sviluppo rurale nel quadro del piano europeo di ripresa economica, compensati da

- d) un riporto delle entrate con destinazione specifica dall'esercizio 2009 all'esercizio 2010 (133 milioni di EUR), abbinato ad un aumento delle entrate con destinazione specifica che saranno prodotte nel 2010 (+ 34 milioni di EUR) e
- e) una riduzione netta di 7 milioni di EUR al Titolo 11 (Affari marittimi e pesca), in conseguenza della diminuzione di 8 milioni di EUR della riserva prevista per gli accordi internazionali.

5. Inoltre, la lettera rettificativa n. 2/2010 contempla i seguenti elementi:

- a) nella sottorubrica 1a (Competitività per la crescita e l'occupazione), l'iscrizione di stanziamenti di impegno per 1 587 milioni di EUR e di stanziamenti di pagamento per 377,5 milioni di EUR all'articolo 06 04 14 (*Progetti energetici per sostenere la ripresa economica*), destinati a coprire la seconda fase del Piano europeo di ripresa economica. Si propone inoltre di sbloccare la riserva di 650 milioni di EUR a titolo di stanziamenti di pagamento dello stesso articolo 06 04 14, onde procedere alla tempestiva attuazione del Piano;
- b) nella stessa sottorubrica, l'iscrizione di stanziamenti di impegno per 75 milioni di EUR all'articolo 06 05 05 (*Sicurezza nucleare – Azioni transitorie (disattivazione degli impianti nucleari)*) per continuare a fornire sostegno alla disattivazione della centrale nucleare di Kozloduy (Bulgaria). Tale importo sarà iscritto nella riserva, in attesa dell'adozione della relativa base giuridica;
- c) l'aggiornamento di taluni commenti al bilancio.

II. RISULTATI DEI LAVORI DEL CONSIGLIO

A seguito delle conclusioni della riunione di concertazione con il Parlamento europeo e la Commissione in data 18 novembre 2009, il Consiglio ha convenuto di accettare la lettera rettificativa quale proposta dalla Commissione, con le seguenti modifiche:

- a) per quanto riguarda il punto 4, lettera b) di cui sopra, nella rubrica 2, un importo di 20 milioni di EUR è stato trasferito dalla voce 05 02 12 01 (*Restituzioni per i prodotti lattiero-caseari*) alla voce 05 02 12 99 (*Altre misure (latte e prodotti lattiero-caseari)*), portando in tal modo l'importo totale assegnato alle misure eccezionali nel settore lattiero-caseario (provvedimenti straordinari per il latte) a 300 milioni di EUR in stanziamenti non dissociati, che vengono iscritti nella riserva, in attesa dell'adozione della relativa base giuridica;
- b) riguardo al precedente punto 5, lettera a), nella sottorubrica 1a, un importo aggiuntivo di 393 milioni di EUR in stanziamenti di impegno è stato assegnato all'articolo 06 04 14 (*Progetti energetici per sostenere la ripresa economica*), portando così l'importo totale a 1.980 milioni di EUR e coprendo in pieno il finanziamento del piano europeo di ripresa economica, a seguito dell'accordo raggiunto sulla revisione del quadro finanziario pluriennale, riportato nel sommario delle conclusioni della riunione di concertazione.

III. CONCLUSIONI

Il 20 novembre 2009, il Consiglio ha stabilito la lettera rettificativa n. 2 del progetto di bilancio per l'esercizio 2010 sulla base degli elementi riportati ai punti I e II di cui sopra che figurano nell'allegato tecnico della presente motivazione¹.

¹ Doc. 16328/09 ADD 1 BUDGET 71.

Lettera rettificativa n. 2
del progetto di bilancio generale dell'Unione europea
per l'esercizio 2010

IL CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea, in particolare l'articolo 272,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea dell'energia atomica, in particolare l'articolo 177,

visto il regolamento finanziario, del 25 giugno 2002, applicabile al bilancio generale delle Comunità europee¹, modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 1525/2007² del Consiglio, in particolare l'articolo 34,

visto il progetto di bilancio generale dell'Unione europea per l'esercizio 2010 stabilito dal Consiglio il 13 luglio 2009,

vista la lettera rettificativa n. 2 del progetto preliminare di bilancio generale dell'Unione europea per l'esercizio 2010 trasmessa dalla Commissione,

DECIDE:

Articolo unico

La lettera rettificativa n. 2 del progetto di bilancio generale dell'Unione europea per l'esercizio 2010 è stabilita quale figura nell'allegato tecnico.

Fatto a Bruxelles, il 20 novembre 2009.

Per il Consiglio
Il Presidente

¹ GU L 248 del 16.9.2002, pag. 1, e rettifica nella GU L 25 del 30.1.2003, pag. 43.

² GU L 343 del 27.12.2006, pag. 9.